Cena 2 zł.

BIULETYN INFORMACYJNY ZIEMI SĄDECKIEJ

Rocznik I, Nowy Sącz, wtorek 15 maja 1945. Nr 57

Komunikat z dnia 13. V. 1945

MOSKWA. Radzieckie Biuro Informacyjne donosi, że w dniu 13 maja b. r. wojska frontu leningradzkiego kontynuowały na podstawie warunków o kapitulacji wojsk niemieckich grupy kurlandzkiej. W czasie od 9 do 10 maja wzięto w tym rejonie do niewoli 181 tys. żołnierzy i 32 podoficerów — większą liczbę oficerów wśród nich 42 generałów. Oprócz podanych już wcześniej, wśród nich dowódcę niemieckich wojsk inżynieryjnych gen.-leut. Mebena oraz generałów: Megendank, Herstof, Merk, Bauermeister, komendanta obrony wybrzeża Libawy Ternewalka, gen. Wertell i Ruprechta, Kasslera i innych. W tym samym okresie czasu przejęto następującą zdobycz wojenną: 136 samolotów, 325 czołgów i dział zmotoryzowanych, 1.540 armat, 557 miotaczy min, 4.333 karabinów maszynowych, 57.646 karabinów ręcznych i broni automatycznej, 5.825 samochodów, 224 samochodów specjalnych, 310 radiostacji nadawczych, 3.442 wozów oraz 16.545 koni.

Wojska II frontu białoruskiego przejmowały oddziały niemieckie w rejonie ujścia Wisły na wschód od Gdańska, na Helu na północny wschód od Gdyni i na wyspie Bornhall.

W dniu wczorajszym nastąpiło definitywne zakończenie przejmowania wojsk niemieckich. W czasie od 9 do 13 maja wzięto w tym rejonie 74.000 niemieckich żołnierzy i oficerów w tym 12 generałów, 10 czołgów i dział szturmowych, 498 armat, 46 miotaczy min, 3.400 karabinów maszynowych, 29.000 karabinów ręcznych i broni mechanicznej, 2 000 samolotów, 210 radiostacji nadawczych, 1.500 koni oraz większą ilość kutrów i statków.

Na terenie Czechosłowacji i Austrii wojska I, IV, II i III frontu ukraińskiego przejmowały dalsze oddziały z armii marsz. Schermera i gen.-pułk. Bellera. Wojska I frontu ukraińskiego przejęły 213 tys. żołnierzy niemieckich i oficerów znajdujących się w zupełnej rozsypce, wśród nich 14 gen. Oprócz już podanych uprzednio wzięto do niewoli gen. Mosera, Seilera, Heisowa, Arminga, Scherlberga. Wojska tego frontu przejęły następującą zdobycz wojenną: 380 samolotów, 649 czołgów i dział zmotoryzowanych, 3.100 armat, 1.400 miotaczy min, 6.700 karabinów maszynowych, 30 tys. aut, 954 traktorów i ciągników.

Wojska IV frontu ukraińskiego przejęły w czasie od 9 do 13 maja 71 tys. poddających się bezładnie żołnierzy i oficerów następującą zdobycz wojenną: 120 czołgów i dział szturmowych, 900 dział polowych, 1.700 karabinów maszynowych, 510 miotaczy min, 11 tys. karabinów i broni mechanicznej, 1.470 samochodów, 100 radiostacji nadawczych, 2.000 koni, 5.000 wozów z materiałem wojennym.

W czasie od 9 do 13 maja wojska II frontu ukraińskiego przejęły 369 tys. niemieckich żołnierzy i oficerów w tym 16 generałów. Oprócz uprzednio podanych znajdują się między nimi gen.: Betler, Schorkow, Moller, komendant obrony Brna Liberman i gen. Waschenker. Wojska tego frontu przejęły następującą zdobycz wojenną: 58 samolotów, 596 czołgów, 1.348 dział polowych, 1.115 karabinów maszynowych, 45 tys. karabinów i broni mechanicznej, 422 samochodów specjalnych, 1.600 samochodów, 12 tys. koni.

Wojska III frontu ukraińskiego w czasie od 9 do 13 maja przejęły 126.070 bezładnie poddających się żołnierzy, wśród nich 5 generałów. Jako zdobycz wojenną przejęto 284 samoloty, 235 czołgów, 1.224 dział polowych, 530 miotaczy min, 12 tys. 473 karabinów maszynowych, 36.268 karabinów ręcznych i broni automatycznej, 185 samochodów specjalnych, 4.295 samochodów oraz większą ilość wozów i koni.

W czasie od 9 do 13 maja na wszystkich odcinkach frontu poddał się 1 milion 60 tys. niemieckich żołnierzy i oficerów, wśród nich 91 generałów.

LONDYN. W dniu wczorajszym w godzinach wieczornych przemawiał premier angielski Winstonn Churchill. W przemówieniu radiowym złożył on sprawozdanie z 5-cio letniej polityki rządu angielskiego, oświadczając, że po zakończeniu wojny z Niemcami, Anglia musi wypełnić swoje zobowiązanie wobec Stanów Ziednoczonych i dominiów, doprowadzając konflikt z Japonią do zwycięskiego końca.

Komunikat rolniczy nr 9.

Celem zabezpieczenia owoców przed plamistością i robaczywościa spryskiwać drzewa po ich okwitnięciu następującymi środkami:

1% Bordosolem, 1% cieczą kalifornijską, 1% Heparitem (specjalnie przeciw mączniakowi na agreście i jabłoni), 1% Agrobarem (przeciw grzybkowi i gąsienicom i t.d.).

Spryskując drzewa Bordosolem i cieczą kalifornijską jest nadzwyczaj korzystne domieszać arsynianu wapnia (400 g. na 100 l cieczy lub zieleni paryskiej 100 g do 120 na 100 l cieczy) celem zwalczania owocówki, która powoduje robaczywość owocu.

Obecnie pojawiła się masowo pchełka ziemna na roślinach kapustnych. Zwalczać ją można Gassrolem oraz Arsopulem, posypując tym proszkiem przy pomocy mieszka lub woreczka opanowane przez pchełkę rośliny.

Dobre wieczorne podlewanie w czasie suszy również osłabia rozwój pchełki ziemnej.

Środki wyżej wyszczególnione oraz i inne nabyć można w Powiatowej Spółdzielni Rolniczo-Handlowej w Nowym Sączu lub w Gminnych Spółdzielniach Rolniczych.

Należy również pamiętać o zwalczaniu chrabąszcza majowego, który wystąpił obecnie na drzewach owocowych i liściastych w lesie.

Jak wiadomo szkodnik ten w przeciągu czterech lat swego rozwoju jako larwa wyrządza duże szkody w polu na łąkach i ogrodach przez podjadanie korzeni roślin uprawnych i traw. Zebrane chrabąszcze można użyć jako karmę dla drobiu i trzody chlewnej, jednak w tym wypadku trzeba je sparzyć wrzącą wodą, wysuszyć i zetrzeć na mąkę.

Chrońmy świnie przed różycą!

W celu zabezpieczonia przed różycą świń w ośrodkach hodowlanych Ministerstwo Rolnictwa i Reform Rolnych zarządziło w najbliższych dniach metodyczne szczepienie wszystkich świń hodowlanych. Prócz tego w wypadku zachorowania świń należy natychmiast zawezwać najbliższego lekarza weterynarii, który stwierdzi, czy jest choroba różycy lub podejrzenie o tą chorobę i zastosuje środki ochronne. Opłaty za szczepienie ponosi właściciel hodowli płacąc z góry. W interesie każdego hodowcy leży, by poddał szczepieniu każdą sztukę.

Na podstawie zarządzenia Ministerstwa Rolnictwa i Reform Rolnych zawiadamia się, że od 22. 4. 45 zaczął się przez terytorium Polski przegon zdobycznego bydła przez Czerwoną Armię. — Ponieważ w skutek przepędu i karmienia bydła mogą powstać wzdłuż dróg przepędowych uszkodzenia zasiewów, zawiadania się ludność rolniczą, że związane z tym straty będą wyrównane przez Armię Czerwoną. — Szkody powstałe z tego tytułu będą szacowane przez komisję szacunkową w powiecie. — Szczegóły w Wydziale Rolnym Powiatowego Urzędu Ziemskiego w Nowym Sączu.

Zbliża się czas, kiedy bydło po 6 miesięcznej uwięzi zimowej wyjdzie na wolność, pastwisko, powietrze i słońce. — Pamiętać jednak należy, że przejście z paszy zimowej na letnią powinno odbywać się z dużą ostrożnością tj. stopniowo przyzwyczajać żołądek zwierzęcia do nowej paszy, w przeciwnym razie, bydło choruje (biegunka) co przynosi za sobą poważny spadek laktacji. — Również pamiętać należy o starannym czyszczeniu bydła i pielęgnacji racic.

Nasienie buraków cukrowych nadeszło. — Po odbiór należy zgłaszać się w najbliższych dniach w Zarządach Gminnych. Z braku miejsca o uprawie buraków cukrowych i lnu w następny wtorek.

Zarząd Miejski w Nowym Sączu
— Elektrownia —

ZARZĄDZENIE

W skutek działań wojennych sieć i urządzenia elektryczne dla oświetlenia ulic i placów miasta zostały zupełnie zniszczone a wykonanie tychże obecnie jest ze względów technicznych i materialnych niemożliwe. Ponieważ stan ten może potrwać długi czas a miasto ze względu na ukończenie działań wojennych wymaga oświetlenia wieczornego ulic i placów, przeto wzywam i zarządzam:

1) Aby właściciele lub też zarządcy realności względnie domów przy ulicach i placach, na których znajduje się sieć elektryczna miejska, doprowadzili latarnie numerowe domów do stanu używalności natychmiast.

2) Gdzie tych latarń jeszcze niema, aby zainstalowali je według typu już przyjętego, w terminie najpóźniej do 30 czerwca 1945 r.

3) Aby polecili swoim dozorcom budynków oświetlenia tychże od zmroku aż do godziny 23.

Od każdego budynku, szczególniej posiadającego urządzenie elektryczne będzie pobierany na pokrycie kosztów prądu elektrycznego — ryczałt miesięczny 5 zł od żarówki w latarni o sile 40 Watt.

Używanie silniejszych żarówek w pewnych punktach miasta musi być przedtem ustalone przez Techniczy Zarząd Elektrowni.

Również znosi się wojenne zaciemnianie okien i t.p.

Niedotrzymanie terminu wykonania do p. 1./-spowoduje wyłączenie budynków ze sieci miejskiej aż do czasu spełnienia zarządzenia.

Wiceprezydent miasta
A. GÓRKA.

Druk. R. Ladenberger, N. Sącz, Jagiellońska 21. Wydawca: Komitet Redakcyjny